Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Vully	MINI
CLUB 2	Dzos Volants	MINI

Lieu / Ort / Location / Luogo	Sugiez	Date / Datum / Date / Data	25.11.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	10:00	End / Ende / Fin / Fine	11:15
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	MN135		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	35

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	2625	MULHAUSER Patrick	
Official scorer / Marqueur	2669	DI FRANCO Luca	
Referee 1 / Arbitre 1	3128	BONFILS Mathieu	
Referee 2 / Arbitre 2	3993	SIFFERT Samy	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	8
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	11
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	6
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	0	25

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Dzos Volants**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Vully

Nr. No.		Surname / Name / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
4	C	RUEGSEGGER Lionel				17061
3	A	NOYER Benjamin				16723
40	G	PELLET Léo	X	X	X	3953
	G					
42		FRIGO-MOSCA Kelly				3957
5		PERROTTET Yannick				4019
49		DERRON Cyrill				16823
54		LINIGER Fabian				3959
2		LINIGER Victor				3958
10		BENOIT Marlon				17113
7		CERANTOLA Dario				16722
15		PERRENOUD Sophie				17017

COACH: Surname / Name / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome: FRIGO-MOSCA Frédéric — Signature — 16783

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
				TOTAL			0

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
TOTAL				0 min	

2 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
9	C	SOTTAZ Manon				3943
88	A	BERGER Loris				3813
1	G	BAUDIN Noah	X	X	X	3945
4	G	MARMY Yves				3944
8		CHASSOT Gaël				16716
91		CHASSOT Esteban				3576
22		DAFFLON Emilien				16715
27		CHAVAILLAZ Roman				3840
46		SCHOEPFER Hugo				3946
18		BERGER Alexis				3809
37		CHASSOT Loïc				3812
89		DUC Noham				16708
24		LENWEITER Hugo				16712

COACH: Surname / Name / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome: SCHINDELHOLZ Romain — Signature — 2449

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:01	91	88	1	34:30	37	27	21
02:34	88	91	2	38:13	18	91	22
04:49	27		3	38:57	91		23
05:10	91	46	4	39:28	18	88	24
07:04	91	89	5	39:56	9	24	25
07:15	91		6				
08:38	37	27	7				
11:44	91	24	8				
17:21	91		9				
18:30	27	24	10				
20:15	88	91	11				
21:56	27	8	12				
22:13	91	18	13				
23:20	24		14				
25:31	88	18	15				
27:35	27	37	16				
27:40	88	91	17				
28:34	18		18				
29:47	27	89	19				
31:35	91		20	TOTAL			25

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
44:10	91	2	00:00	45:00	G1
TOTAL				2 min	